

Izhaja vsak petek dopoldne. Izdaja konsorcijski
Malega lista. Naslov: Mali list, Trieste, ca-
sella centro 37. — Urad: yia Imbriani 9-III.

Odgovorni urednik: dr. L. BERČE.

POSAMEZNA ŠTEV. 30 STOTINK.

NAROČNINA za celo leto 10 L., pol leta 5
L., četrt leta 3 L. — IZVEN ITALIJE
celo leto 24 L., pol leta 12 L., četrt leta 6 L.

MALI LIST

TEDNIK ZA NOVICE IN

CENA OGLASOV IN OBJAV

Za 1 om višine v 1 stolpcu 4 L.

Prvi 5 k. 20% popusta, pri 10 krajini
kratni objavi (pol leta)
celo leto 50%.

30 stotink vsake besede
končni tisku: mastno 40 st. beseda, z
VELIKIMI OČKAMI 50 st. beseda. Pri
stalnem oglaševanju primeren popust.

Mali koledar.

Petek, 29. aprila: Peter; Robert; Anto-
nija. — Sobota, 30. Katarina; Marijan.
— Nedelja, 1. maja: Jakob in Filip. —
Ponedeljek, 2.: Atanazij. — Torek, 3.:
Najdba sv. križa; Mavra. — Sreda, 4.:
Varstvo sv. Jožefa; Florijan (Cvetko). —
Četrtek, 5.: Pij; Irenej; Angela. — Pe-
tek, 6.: Judita.

MALE NOVICE

Goriška Mohorjeva družba.

bo imela jeseni za svoje ude dvoje mo-
litvenikov na razpolago. Oba vezana in
po ceni. Manjši, prikladen za mladino,
bo stal 2 liri, večji, z zelo velikim tiskom
za starejše ljudi, pa 4 lire 70 stot. Po
knjižarnah skoro še enkrat dražji. Kdor
tedaj želi priti po ceni do lepih mašnih
bukvic, se vpiši v Gor. Moh. družbo v
Goriči, Via Orzoni 36-A in plačaj poleg
članarine še gori označeni znesek.

Učiteljski izpiti.

Slovanski učitelji, ki hočejo delati iz-
pit za poučevanje v italijanskem jeziku,
morajo tekom julija vložiti prijavo na
šolskega skrbnika. Ta bo imenoval po-
sebno komisijo za izpite, ki se bodo vrši-
li ustmeno in pismeno avgusta meseca.

Slavenska banka

bo baje tiho prenehala tako, da bodo
vložniki do 10.000 Din dobili celo vsoto,
vložniki nad 10.000 Din pa 50—60 %. Če
pa bi hoteli upniki gnati banko v kon-
kurz, bi izgubili znatno več. Delniški
kapital je pa seveda čisto izgubljen.

Komunistovska vlada v Kantonu na
Kitajskem odstavljena.

General južne kitajske armade, ki
zmagovito prodira proti severu je pod
svojim predstvom sestavil vlado in
odstavil prejšnjo, ki je imela svoj sedež
v Kantonu. Kantonska vlada je bila čis-
to komunistična in je bila v stikih s
sovjetsko Rusijo. Novi vladi se je kan-
tonska uprila in v Kantonu je prišlo do
hudih pouličnih bojov, v katerih je pad-
lo več sto ljudi. Ni izključeno, da bo
prišlo med južnimi Kitajci do držav-
ljanske vojne in v tem slučaju padejo
v vodo vsi uspehi, ki so jih dosegli na-
pram severni Kitajski.

Pogumno dekle.

Zgodilo se je v Daruvaru v Bosni. V
hiši bogatega posestnika je bila doma
15letna hči sama samcata. Vsa družina
je bila odšla na romanje. Ko se je nag-
nil dan, prišla je v hišo ciganka in pro-
sila, da bi smela spraviti pod streho za
čez noč težko vrečo. Deklica dovoli in
cigani prinese vrečo ter jo spravijo v
kuhinja. Opolnoči začuje dekle sumljiv
ropot. Tiho vstane in gre gledat v kuhin-
jo: vreča se giblje in maje... Nič pre-
več začudenja in strahu; dekle zagra-
li očeto vo puške in sproži dva strela v
tisto vrečo. Strele so slišali orožniki, pri-
hiteji gledat in izmotali iz vreče cigana
s prestreljeno glavo. Takoj so razumeli
cigansko zvijačo ter šli in zajeli družbo
ciganov, ki je čakala čisto drugačnega
obiska.

123 ciganov zbolelo za steklino.

Blizu Sofije v Bolgariji so cigani iz-
kopali kravo, ki je bila pobita radi stek-
line. Iz krave so skuhalo obilno kosilo,
od katerega je jedlo 240 ciganov. Ko je
policija to zvedela, je celo vas zastražila
ter pobila 70 psov. 123 ciganov je zbole-
lo za steklino, 20 od teh jih je umrlo.

Nov prošt v Trstu.

Za prošta stolnega kapitlja v Trstu je
bil imenovan ter na belo soboto slovesno
vmeščen mons. dr. Karel Macchia, gene-
ralni vikar in dozda kapitljski dekan.

Peklenski vlak pelje v smrt 200 ljudi.

Skozi Mehiko pelje gosposki vlak.
Mrak je padel na zemljo, gospoda se zib-
lje v naslonjačih; večerjala je. Hčerka
generala Obregona, nekdanjega predsed-
nika Mehike, se razgovarja s svojim
možem. Tam spredaj za strojem se kro-
hota 50 stražnikov, sedijo na zabojih pol-
nih zlata, 200 tisoč v zlatem denarju,
prijatelj. Skozi temen gozd vozimo. Ne-
nadoma pade strel, drugi, tretji... vlak
se ustavi. Strašen krik, iz gozda plane
500 telovaje z nabitimi puškami.

Strojnik je že mrtev, stražniki cepajo
kakor snopi, strojne puške jim ne po-
magajo. Streljanja ne sliši več, straž-
niki ležijo na tleh. V mehkih kupejih
se prikažejo telovaji, gorka kri jim lije

po licu. Jok in stek. V par minutah
spravijo telovaji 200 potnikov v zadnja
dva vagona, jih zaprejo s ključem in pe-
lijejo z bencinom, nakar se odstranijo.
Iz gozda poči salva v vagona, v vagonih
nastane pekel, izviije se strašen krik,
človeške baklje svetijo v noč; eden ali
drugi plane skozi okno, a že ima kroglo
v srcu, rešiti se ne sme nobeden. Pone-
hal je krik, v vagonih je vse tiho, smrt
gospodari. Telovaje vzame gozd.

Ušlo ji nekaj stražnikov in par potni-
kov. Tokli so v bližnje mesto Limon. Pri-
šel je general z vojščaki na pamoc pri-
šli so zdravniki, a na železnici so našli
le razbeljeno jeklo in človeški pepel.
Tudi zlatih zabojev ni bilo več.

Volitve v Avstriji.

Zmaga koroških Slovencev.

Na belo nedeljo so imeli v Avstriji
volitve v državni zbor. Obenem so na
Nižjem Avstrijskem, Štajerskem, Koro-
škem in v Burgenlandu volili tudi de-
želne poslance, na Dunaju pa še občins-
ke svetnike. Volilo je na Dunaju 90 %,
na deželi 80 %. Od 165 državnih poslan-
cev pripade: 75 krščanskim socialcem,
10 velenemcem, 71 socialistom in 9 kme-
čki stranki. Krščanski socialci, velenem-
ci in kmečka stranka tvorijo »meščan-
ski bloke«, ki je zdaj na vladi; te stranke
skupaj bodo imele 94 poslancev, medtem
ko imajo socialisti samo 71 poslancev.
Blok bo lahko še nadalje ostal na vladi,
kajti volitve niso prinesle nikake bist-
vene izpremembe. V prejšnjem državnem
zboru so imeli krščanski socialci 82 po-
slancev socialisti 68, velenemci 10 kme-
čka stranka 5. Boj se je vršil v prvi vrsti
med krščanskimi socialci in socialisti.
Ti so hoteli na vsak način iztrgati krščan-
skim socialcem deželo; zato so razvili
silno propagando posebno med kmeti.
Poskus se jim ni posrečil, kmet je ostal
zvest krščanski stranki. Tudi o deželnih
zbiorih ostane vse pri starem; v štajer-
ski deželni zbor stopi stranka dr. Ude-ja.

Koroška slovenska stranka je dobila
dva deželna poslance. Izvoljena sta du-
hovnik dr. Poljanec in dr. Petek.

Lira se je na mednarodnem trgu moč-
no zboljšala. Dočim smo za dolar dobi-
vali prepročno 24 lir, jih dobimo sedaj le
po 18 do 19. To je gotovo odličan uspeh
finančne politike in pride v korist tudi
sami državni blagajni zlasti pri plače-
vanju dolgov zunaj države. Žalibog pa
cene vsakdanjih potrebščin niso še nič
občutile tega zboljšanja. Kakor v za-
smeh so n. pr. prodajalci časopisov isto-
časno ne pocenili, ampak podražili tuje
časopise. »Berliner Tageblatt« smo prej
kupovali za 1 liri, zdaj pa zahtevajo
1.20 L. Kaj to pomeni?

Padanje cen zemljišč v Vojvodini.

Splošna gospodarska kriza v kme-
tjstvu v Vojvodini prihaja do izraza tu-
di v nazadovanju cen zemljiščem. Cene,
ki so prej dosegle višek 40.000 Din za
katastrski oral, so v zadnjem času na-
zadovale na 10.000 Din. Dočim je bila
cena 40.000 previsoka, je 10.000 Din za
en oral plodne zemlje vendarle prema-
lo. Tako nizke cene se niso mogle držati,
zato se opaža ponovno dviganje cen
zemljiščem, ki je doseglo že 15.000-17.000
za oral.

Besede izkušenega politika.

Na Francoskem ima danes prvo bese-
do g. Poenkaré, predsednik vlade. Ta je
star in izkušen politik; Poenkaré je hud
sovražnik Nemcev. In vendar je ta go-
spod priznal, da je treba spoštovati pra-
vice Nemcev v Alzaciji, v deželi, ki je
prišla po vojni pod Francijo. Poslušajte,
kako je Poenkaré govoril na velikem
zborovanju v Strasburgu, ki je glavno
mesto Alzacije.

»Rekli so vam, da namerava Francija
pojesti obljube, da bo spoštovala vaše
navade. Trobili so vam, da hoče fran-
coska republika dati vaši deželi take za-
kone, ki jih vi ne marate. Kljub vsem
našim pismenim navodilom, so vam ho-
teli vteptati v glavo, da bomo odpravili
nemški jezik iz ljudske šole. Prepričati
so vas hoteli, da skuša Francija kar
ustaviti nemško govorico in preprečiti,
da otroci govorijo nemški v družinah, ki
ne znajo francoskega, ter odpraviti
krščanski nauk v nemškem jeziku. Vse
to je zlagano in neobhodno potrebno je,
da ostane zlagano in sicer ne samo na
papirju, ampak tudi v resničnosti. Otro-
ci morajo znati pisati nemško povsod,
kjer njihovi starši govorijo nemški je-
zik; oni morajo znati nemško tudi radi
tega, ker živijo v ohmejni deželi, kjer
se je ta jezik govoril že pred l. 1870.«
(Tega leta so Nemci ugrabili Francozom
Alzacijo). Poenkaré je vzel besedo iz ust
naših očetov in mater.

OPOMBE

Strup. Neki ameriški Slovenci je o
branju slabih časopisov izrekel takole
mnenje: »Večletno opazovanje me je
poučilo, kako strašno škodo napravljajo
protiverski listi in kakšna ironija je v
tem, da naročniki in bralci teh listov
veljajo med nami še vedno za neoporeč-
ne katoličane... Izkušnja uči in doka-
zuje: Kdor enkrat začne prebirati proti-
verske liste, je navadno za Cerkev iz-
gubljen, pa naj čita tudi še kaj dobrega,
zakaj strup ima večjo moč nego zdravilo.
— Strup protiverskega tiska jih kmalu
tako prevzame in prešine, da polagoma
prenehajo opravljati verske dolžnosti;
kljub temu pa pravijo, da so še katoliča-
ni. Po eni strani hočejo veljati za ude
sv. Cerkve, po drugi se pa bojujejo proti
lastnemu prepričanju.«

Teleban.

Neki bogatin v Langbeachu v Zedi-
njenih državah Severne Amerike je za-
pustil večji del svojega imetja svoji de-
setletni mački. Oseba, ki bo oskrbovala
to mačko, ima pravico, da rapolaga z
mačjo dedovino.



MIHEC: Sem trte porezal in kope požgal,
zato mi je cesar fraj košto dal.

JAKEC: Če dober namen te je vodil pri tem,
za dober pomoček povedati vem:
goriški učeni nam dohtar Francé
napíše dolg članek in dobro bo vse.

Iz Vremske doline.

(Dopis)

Tudi iz naših krajev se nekateri se-
lijo v tujino. Pravijo: »Naša zemlja je
jalova, ne da več kruha, pojdemo po
svetu!«

Ali je res vse tako?

Mi Vremci imamo zemljo in tudi ro-
dovitna je. Le pogledajte našo dolino, ka-
ko lepo leži in čaka delavnik rok. A ža-
libog začelo je pomanjkovati zvestih de-
lavcev. Mladina ljubi le še ples in ra-
zuzdanost. Fant zapravi v soboto celo
noč, v nedeljo cel dan in še ponedeljek
do večerje. Še tiste dneve, ko kaj dela,
misli le zopet na soboto in zabavo bolj
kakor na delo. Na tak način kajpada ga
zemlja ne bo mogla rediti.

Fantje in možje, tako ne sme iti na-
prej. Pogovorimo se in pomenimo, kako
bi kaj bolj pridno delali in kaj bolj na-
predno obdelovali svojo zemljo. Za zdaj
sprožim eno misel: Pogledjmo naše vin-
ske gorice. Vse stoje v razvalu kakor
nekad Jeruzalem. Pred tridesetimi leti
so rastle vinske trte, zdaj pa le še robi-
dovje in črni trn. Vse je zapuščeno; le
kakšna vrana se tem spreletava. Res
je, da ste nasadili »plante« v žitno po-
lje, pa to je bilo brez koristi, ker tako
ni niti žita, niti vina. Prej pa je bilo
eno in drugo. Prej smo pili vremščino,
zdaj pa pijemo fabriko. Dragi sosedje,
posetniki vinogradov, dajmo se pogo-
voriti, da bi napravili cesto v gorice.
Če ne gre vse v onem letu, razdelimo
na tri leta, pa bo delo končano v korist
vseh kmetovalcev in v čast naši dolini.

Vaš sosed Veseljak.

RATEŽEVO BRDO.

Naša vas je majhna pa ni velikih no-
vic. Živimo mirno življenje, pečamo se
največ z živinorejo in sadjarstvom. V
svojih malih razmerah se trudimo tudi
za napredek. Bivši načelnik Fr. Valen-
čič je dal razširiti glavno pot v vas, Jo-
žef Barbo je pa naredil poldrugi km
nove poti v pašnik; je bilo prav potreb-
no delo.

Mrlič na svoji lastni pogrebščini.

V občini Bučak v Vojvodini so našli
posestnika Ladislava Muto zmrznjenega
ležati zunaj. Ker so vsi za gotovo misli-
li, da je mrtev, so ga položili na oder
ter ga hodili kropiti. Na dan pogreba pa
je mrlič nenadoma odprl oči in ko je
videl, da pripravljajo obilno pogrebšči-
no, je poprosil naj mu dajo jesti, ker že
tri dni ni nič jedel. Ko so se domači
otresli prvega strahu, so mu dali obilo
jesti.

Delovna pravda

Fašizem se je začel svojočasno kot odpor proti pretirani socialistični agitaciji, katera je pod imenom komunizma resno ogrožala ves državni in socialni red. Imeli smo že priliko trditi, da je komunizem s svojo prenapetostjo škodoval delavskemu stanu. Tega sedaj ne bomo ponavljali. Delavci sami vedo, vidijo in čutijo.

Proti socializmu je postavil fašizem svojo oboroženo akcijo, ki je uspela in ki je potem nje fašizem dobil v popolno oblast vse državno in sploh javno življenje v območju italijanske države. Tedaj je fašizem posvetil svojo pozornost tudi delavskemu vprašanju seveda s čisto nasprotnega stališča kakor prej komunizem.

V petih letih fašistske vlade so se delavske razmere uredile po vidikih fašistske teorije o državi. Vsa novonastala delovna zakonodaja je bila letos dne 21. aprila slovesno razglašena v trideset odstavkih ali členih, katerim so vzdali mogočen naslov **«Carta del lavoro»**, kar smo mi prevedli v naslov tega članka z izrazom **«delovna pravda»** (»pravda« v starem pomenu »prava«).

Mi kot krščanski socialisti imamo svoje nazore o delavskem vprašanju. Naši nazori temelje na verskih resnicah katoliške cerkve in na okrožnici velikega papeža Leona XIII. naslovljeni **«Rerum novarum»**, katera se nanaša posebej na moderno delavsko vprašanje.

V naslednjem pa podamo v informacijo svojih čitateljev novo slovesno fašistsko listino o delavskem vprašanju:

Država je čez vse.

1. člen: »Italijanska država je organizem, ki ima višje cilje, višje življenje in višja sredstva za delovanje nego posamezni ali združeni ljudje, ki jo sestavljajo. Je moralna, politična in gospodarska enota, ki se popolnoma ostvarja v fašistski državi.«

2. člen: »Delo je v vseh svojih umstvenih, tehničnih in ročnih oblikah socialna dolžnost. Kot tako in samo kot tako ga štiti država. Celota proizvodnje je z nacionalnega stališča enotna. Njeni cilji so enotni in so zaporedni v blagostanju proizvajalcev in v razvoju državne moči.«

3. člen: »Stanovska ali sindikalna organizacija je svobodna. Toda le postavno priznani sindikat, ki je postavljen pod nadzorstvo države, ima pravico postavno zastopati vso kategorijo delodajalcev ali delavcev, za katero je ustanovljen.

ščititi pred državo in drugimi stanovskimi društvi interese, sklepati skupne delovne pogodbe, ki so obvezne za vse pripadnike kategorije, nalogati prispevke ter vršiti napram njim poverjeno službo javne koristi.«

4. člen: »V skupni delovni pogodbi dobi svoj vidni izraz solidarnost med različnimi činitelji proizvodnje ob spravi med nasprotnimi interesi delodajalcev in delavcev in ob njihovi podreditvi višjim interesom proizvodnje.«

5. člen: »Delovno sodišče je organ, s katerim posreduje država v svrhu urejanja delovnih sporov, bodisi da se nanašajo na izvrševanje pogodb in drugih obstoječih določb, bodisi da gre za določitev novih delovnih pogojev.«

6. člen: »Postavno priznane stanovske organizacije jamčijo pravno enakost med delodajalci in delavci, vzdržujejo disciplino proizvodnje in dela ter pospešujejo njih izpopolnjevanje. Korporacije tvorijo enotno organizacijo proizvodnih sil in zastopajo v celoti njihove interese. Radi tega celotnega zastopanja, in ker so interesi proizvodnje državni interesi, so korporacije priznane po zakonu kot državni organi.«

Država prepušča zasebnikom pobudo k gospodarskim podjetjem.

7. člen: »Korporativna država smatra zasebno pobudo v področju proizvodnje kot najizdatnejše in najkoristnejše sredstvo v interesu nacije. Ker je zasebna organizacija proizvodnje funkcija splošnega interesa, je organizacija podjetja odgovorna napram državi za smer proizvodnje. Iz sodelovanja proizvodnih sil izhaja vzajemnost pravic in dolžnosti med njimi. Dajalec dela, tehnik, uradnik ali delavec je aktiven sodelovnik gospodarskega podjetja, katerega vodstvo pritiče delodajalcu, ki nosi zanj odgovornost.«

8. člen: »Stanovske organizacije delodajalcev imajo dolžnost pospeševati na vse načine naraščanje in izpopolnjevanje proizvodov in nižanje cen. Zastopstva tistih, ki izvršujejo kak svoboden poklic ali kako umetnost, in društva javnih nameščencev prispevajo k zaščiti interesov umetnosti, znanosti in književnosti, k izpopolnitvi proizvodnje in k dosegu moralnih ciljev korporativne uredbe.«

9. člen: »Poseganje države v gospodarsko proizvodnjo nastopi samo tedaj, ko ni zasebne pobude ali je nezadostna, ali ko so v igri politični interesi države. Tako poseganje lahko zavzame obliko

nadzorovanja, vzpodbujanja ali direktnega vodstva.«

Delavci in delodajalci.

10. člen: »Pri kolektivnih sporih se sodno postopanje ne more uvesti, če ni prej skušal korporativni organ doseči poravnave. V posameznih sporih glede tolmačenja in izvajanja skupnih delovnih pogodb imajo stanovske organizacije pravico posredovati sa dosego spravve. Pristojna za take spore so navadna sodišča s pridružitvijo prisodnikov, ki jih določijo prizadete stanovske organizacije.«

11. člen: »Stanovske organizacije imajo dolžnost urejevati odnose med kategorijami delodajalcev in delavcev, ki jih zastopajo potom skupnih delovnih pogodb. Skupna delovna pogodba se sklepa med organizacijami prve stopnje pod vodstvom in nadzorovanjem osrednjih organizacij. Ostane pa pravica organizacije višje stopnje, da se pogaja namesto nižje, in to v slučajih, ki jih predvidevajo zakoni ali pravilniki. Vsaka skupna delovna pogodba mora — sicer bi bila neveljavna — vsebovati natančna določila glede disciplinarnih odnosov, o poskusni dobi, o meri in plačevanju plačil, o delovnem urniku.«

12. člen: »Postopanje sindikata, poravnavno delovanje korporativnih organov in razsodba delovnega sodstva jamčijo, da bo plačilo odgovarjalo navedenim zahtevam življenja, proizvodnim možnostim in rentabilnosti dela. Določitev plačila je izven vsake splošne norme in prepuščena sporazumu med strankami v skupnih pogodbah.«

13. člen: »Posledice kriz v proizvodnji in denarstvu se morajo pravično razdeliti med vse činitelje proizvodnje. Podatki javnih uprav, osrednjega statističnega zavoda in postavno priznanih stanovskih organizacij o položaju proizvodnje in dela, denarnega trga in sprememb v življenjskih potrebah delavcev, ki jih potem priredi in obdela ministrstvo za korporacije, bodo dajali pravce, po katerih se bodo skušali spraviti v sklad interesi posameznih kategorij in posameznih razredov ter prilagoditi višjim interesom proizvodnje.«

...

Do tu smo objavili besedilo prvega dela te »Delovne pravde«, ki obravnava na splošno stališče države, proizvodnje in delovnega razmerja. Naslednji členi gredo bolj v podrobnosti in prinašajo marsikaj, kar utegne zanimati naše čitatelje zlasti iz delavskih krogov. Tiste priobčimo v posebnem članku.



**Deseti
brat
v
Florijanskem
Britofu**

Ker je poteklo že precej časa, odkar se v Florijanah nisem oglasil in sem bil gotov, da bi bilo dobro, da bi se te praznike malce ozrl po tej priljubljeni mi dolini, sem jo res mahnil tja na velikonočni pondeljek.

Florijanski Britof — tudi samo Britof imenovan — v prastarih časih lastnik mestnih pravic in tedaj Komorn cucigerus zvan — je v zadnjem času krščen na vsaj nekoliko užitno in kolikortoliko prebavljivo ime, ki je vsaj deloma bistveno vsebinsko: Cave Floriane (Rimljani so imeli staro rečenico: Cave canem to je: boj se psa).

Ta vas velja že iz pradavnine kot nekako središče in os cele Florijanske doline. V njej je bila od nekdaj zbrana vsa domača jara gospoda, tu je bil glavni stan, generalni štab, iz katerega so prihajala vsa navodila in neredko tudi povelja. Sem so vodile vse niti javnega življenja, tu je bilo kulturno žarišče vsega prosvetnega in gospodarskega napredka. Tu so ustanavljali posojilnico in hranilnico, ustanovili mlekarino in poskrbeli, da je šla v dolednem času v konkurz, in zadržna misel se je s tem nedopovedljivo dvignila. Skrbeli so že od pravnih časov za lepo, narodno in umetno petje. V to svrhu so pri vsakem nanovo ustanovljenem pevskem zboru poskrbeli, da so ga razdelili v dve skupini: višjo (poplemeniteno, v zadnjem času bi jo lahko »de« nazivali) kasto, ki se je vežbala le v umetnem petju, in nižjo kasto, ki je imela gojiti le narodne, ali pa — komaj še ponarodele pesmi. Na tem polju je ta štab prvič pokazal svojo moderno usmerjenost: princip delitve dela. Le žal, da nižja kasta tega žarka v tej smeri in doumela, vsaj na tem polju ne! In porajajoče se nezadovoljstvo je postavilo pred ta svetli žarek moderne smeri ogledalo, in žarek se je odbil v lepem loku v preteklost za dvajset let.

To se ni zgodilo samo enkrat; vse prizadevanje tega našega naprednega sveta je zadelo ob neizobraženem narodu na

PODLISTEK

Jindřich Š. Baar

(Prevedel Grušenjka)

4)

Mrliška žena.

Kadar je lep jesenski dan, je Posek kakor izumrl. Kar le ima noge in roke, vse hiti na polje ali na travnike. Še gosi ne ostanejo doma. Ko pa začne izdatem, mrzel in trajen dež, oživi vsa vas iznova. Danes prši in lije. Ljudje so se zbrali pod streho na suhem, žene so sedle k šivanju in moški so se spravili k mlatvi. A samo roke so pri delu. Oči zablodijo večkrat vseprek in iščejo po kakšni novici, da bi se usta ne zaprla in imela kaj povedati.

»Glejte: mrliška žena nekam hiti!«

»In nese nekaj pod ruto.«

»Ta ne gre nikdar prazna.«

»Saj sem to takoj rekla, — vedela sem to; h Kapelinovim je namenjena. Tam je ta mlada obolela: že davno mi ona ni po godu; bolezen ji je prav gledala iz oči.«

Babica pa je med tem obrnila na desno in izginila v vratih pri Jirakovih.

»K Jirakovim torej! Ubogi gospodar je najbrž na koncu.« — Tako so ljudske oči zasledovale babico in še dolgo so mleli jeziki vsakovrstne govorice, katere jim je ta deževni dan prinesel po cesti.

»Vstopite, Kotejšca, ustopite,« je klicala Jirakova babica že na pragu; »mož se je spomnil in si želi duhovnika, zato sem takoj poslala po vas.«

»Kako ste dobri,« je takoj odgovorila Kotejševa in s smehom na licih stopila naravnost k postelji. »Gospod Bog naj vas poživi, duhovnik naj vas potolaži! Vas bomo molili za vas in videli boste, da vam odjenja.« Milo se je ozrla na bolnika in povedala to s tako nežnim glasom, da se je celo gospodar sladko nasmehnil; potem je z glavo odkimal in zašepetal: »Da bi bil že tukaj!«

»Preoblečemo posteljo, damo vam čisto perilo in vas odvedemo v veliko izbo. Hlapec naj medtem napreže, da bi bil častiti gospod dopoldne gotov. Tako mora to biti. Saj vemo, da ni primerno ga nadlegovati po noči ali med obedom, če ni sile,« je govorila tiho kakor sama zase. Sukala se je pri tem tiho po sobi, da je še slišati ni bilo; bolnika se je dotikala nežno in rahlo, da ni niti čutil.

»Kake nožice in ročice ima ta žena! Pozlatiti bi jih bilo treba,« si je mislil Jirak in rad bi ji to rekel, ko ne bi ga tako utrudilo. Zunaj je slišal, ropot koleslja in je videl konjska ušesa, ki so mignila okoli okna. — Gredo po duhovnika!

Po kratkem času je Jirak ležal kot gospod v veliki izbi, v edini postelji, ki je stala v kotu pod svetlimi podobami. Sredi izbe se je rdečila pod visečo svetilko stara črešnjava miza in okoli

nje sobni stoli. Bolniku pa se zdaj zdi, da se miza beli in da Kotejška neprestano nekaj brska po nji. Ko je bila konečno gotova, se je zdelo, da se je miza spremenila v oltar. Snežno bel prt leži na nji, skledica s soljo, krožnik s skorjico kruha, kosmiči domače preje, kozarec blagoslovljene vode, v kateri je šopek spleten iz treh pšenčnih klasov. Vse je bilo zloženo v slikovitem redu kakor na oltarju.

Babica primakne hitro še eno stoličko in pripravi k nji še mal stolček za klečalo in se raduje: »Ničesar nisem pozabila: kar mora tukaj biti, je vse tukaj.« Že je videla v duhu, kako se častiti gospod zadovoljno smehlja ko poklekne k mizi in položi na njo burzo z Najsvetejšim...

»Kje pa imate, Jirak, molitveno knjižico?« se je obrnila do bolnika!

»V praznični obleki v omari.«

Babica jo je našla in jo prinesla.

»Že dolgo časa je, kar niste bili v cerkvi. Gospod Bog se raditega ne jezi na vas; on ve da ste bolni. Saj vam je to bolezen on sam poslal. Tudi k spovedi niste mogli letos z drugimi. Ali že prihaja duhovnik in vas spravi z Bogom. Tu imate molitvice o sv. spovedi in takoj za njimi obhajilne. Lepo se torej pripravite in še predno odmolite, boste videli častitega gospoda pred oknom stopiti s koleslja.«

Kakor da bi bila njegova lastna mamica, tako toplo in skrbno govori starka. Jirak pa jo poslušal kakor mali šolarček udano in poslušno. Knjižico že drži v rokah, že moli molitvico pred sv. obhajilom in niti ne zapazi, da je sam.

nerazumevanje tako, da je vsaka še tako napredna, koristna in jasnočista misel propadla.

V velik dokaz, da so s krčevito vztrajnostjo skrbeli za pravo, plemenito in duha bodrečo izobrazbo, je to, da so imeli pod strogim nadzorstvom od blizu in daleč prihajajočo šolmaštrijo, nerazumevajočo navade in nagnjenja domačega naroda. In vse te stare, že v kri razrastle lastnosti, se pokažejo v najrazličnejših odtenkih še v današnjih dneh. Ta jara gospoda v svoji prirojeni natančnosti še sedaj skrbi, da ne izgubi stika z vso javno in privatno upravo in ves svoj vpliv porabi v to, da koristno tolmači želje in snovanja prideljenega ji naroda.

Ni sicer mogoča ta stopnja oblasti, ki jim je še ostala — če jo še moremo oblast imenovati, raje bi jo imenoval dolžnost, ki jim je ostala od velike zgodovinske naloge, ki jim je bila prisojena — ni mogoča, sem rekel, pač pa je čisto, prepogosto odločujoča. To se je zlasti pokazalo na zadnji velikonočni ponedeljek.

Sklenili so. Naš narod ima za praznike ponavadi dovolj telesne hrane. Da jim za pijačo, pa jako aktivno pijačo poskrbimo, je tako naša navada, da, skoro ze razvada. Je pa naša najsvetejša dolžnost, da preskrbimo našemu dobremu in nam zaupajočemu narodu tudi nekaj duševne hrane. In ker je navada, da telo dobiva med prazniki kolikor mogoče izbrano hrano, zato bomo mi i za dušo poskrbeli v tem pravcu. In ker vemo, da je najčistejša in najizdatnejša duševna hrana glasba, preskrbimo jo našemu blagemu narodu v oni obliki, ki bo zanj čim sprejemljivejša, nam pa najcenejša toda najbolj hasnovita!

Sklep je bil storjen in odstopili niso niti za ped; le tuhtali so, kako bi ga v čim dostojnejši obliki uresničili. V ta namen so zbirali vse še priznane pa tudi že polpozabljenе sorodstvo.

Slednjič je prišel že toliko pričakovani velikonočni ponedeljek in z njim milostni žarek sklepa naše jare gospode. Popoldan so se začele zbirati na nekem dvorišču trope milega naroda, hvaležnosc uklanjajočega pred vsakim izmed z »de« zaznamenovanih, za prizadejani trud in plemenito naklonjenost.

Zanimivo je to dvorišče; prava podobnost srednjeveškega turnirja, če se more ponev primerjati kotli. Skoraj krog in krog hodniki, kot nekatere tribune, kjer se v jutranjih urah dan za dnem neutrudljivo podi perutnina vseh ras, in kjer noč in dan in ne brez uspeha postavljajo svoje mreže strastni lovci-pajki. Ljudje teh hodnikov pa iz neštetihi oken in hiš zlasti v poletju puhtijo najrazličnejši pa vendar prijetno dehtajoči plini, kot postranski produkti tvornic ocvirkov, krač in klobas, ter ne tako cenjenega mleka. Da je vse to v skladu s skrbljivo naklonjenostjo naše jare gospode napram milemu narodu, ni treba še posebej povdarjati. Velika skrb se odraža tudi v tem, da so tla pregnili z nekakim »flosom«. Končno so se prikazali še proizvajalci glasbe, kateri so si izbrali prostor na enem izmed hodnikov in če se ne motim tam, kjer je bil najbolj potreben malte. Še malo potrpi, in zazdelo se mi je, da so začeli. Poslušam — in imel sem vtis, kakor bi zidarske žlice drgnile ob zid in v ozadju je bilo slišati nekako tleskanje ometa.

No, in naš mili narod tega zvenkljanja ni mogel več prenašati, — zgrabili so se po dva in dva in se pričeli prerivati po že omenjenem »flosu«, kakor bi se prepirali v učinku zvenketanja zidarskih žlic...

Kmalu sem pa slišal iz nekih, radi takega učinka nezadovoljnih ust člana generalnega štaba, da je to obnašanje milega naroda le posledica premočne duševne hrane, katere ne more pravilno prebaviti radi premalo razvitih možgan. No, in ker jaz ne morem drugače, kakor da ob vsaki jedrnatii sodbi pristavim še kako pikro, se oglasim: Blagor voditeljem, ki imajo s tako skromnostjo

obdarovan dobri narod, še bolj pa blagor milemu narodu, ki ima voditelje stako pozorno uprtni očmi v bodočnost in tako odprtih src za dobrine in povzdigo sebi prideljenih!

Kaj nam z dežele pišejo

MAČKOVLE.

Novičarska kultura. Novičarska kultura je »rodila v naši vasi« prvi sad. Jabolko ne pade daleč od drevesa. Domačin Štrajn Lovrenc je šel po velikonočnih praznikih na delo v vinograd. Kakšna žalost! Našel je porezanih več trt, 6 mladih črešenj je ležalo na tleh in še 7 figovih dreves je bilo posekanih. Naredili so, kar so mu obljubljali dolgo; in da bo njihovo delo res njihova prava podoba, so ga izvršili na sveti dan, na velikonočni ponedeljek. Štrajnu so vedno očitali, da čita »Mali list« in da njegov sin, ki ima komaj 17 let, pošilja dopise v »Mali list« o Mačkovljah. Novičarjem ti dopisi niso dopadli. Nas je malo, a se jih ne bojimo. »Mali list« bomo še nadalje čitali, njim pa radi pustimo patent na »Novice« in na rezanje trt, in sekanje črešenj in fig.

Pomladansko neurje (Drugi zvon). Iz Krepelj nam pišejo, da ni toča, ki je padala na Krasu 15. t.m. napravila okoli Dutovelj posebne škode. Trta takrat še ni pognala. Toliko boljše.

OBROVO.

Na velikonočno nedeljo smo imeli pri nas sv. mašo, katero je opravil g. dekan iz Hrušice. Cenkev je bila tako natlačena, da se nisi mogel ganiti, in še veliko jih je ostalo zunaj. Burja je pihala, da je hotela kar vse odnesti in še celo sneg je padal, kakor da bi ne mislil nikoli več nehati; toda čez eno uro je pojenjal in prikazalo se je solnce. Vendar je bilo kake tri dni mrz kakor pozimi. Zdaj, hvala Bogu, imamo vremena prav po lastnih željah. V kratkem upamo da bo vse v cvetju, a koravno dosedaj ni bilo lepih vremen. Krompir smo že večinoma vsi posadili, le premalo smo ga imeli; kupiti ga tudi nismo imeli s čim. Vsak dan smo na cesti kot slabo leto: vozimo drva v Trst — ne svojih, ki jih nimamo, ampak po drugih vašeh nakupljene — dobička imamo pa toliko, kolikor bi ga imeli, če bi doma ostajali za ognjiščem; pa smo že te tlake vajeni in se nam zdi, da ne smemo drugače. Če bi hoteli kaj bolje gospodariti, bi vsaj kakšen tedno vmes doma ostali in kakšno košeno kaj očistili, ali kakšno drugo podobno delo naredili za zboljšanje svoje-ga gospodarstva. Ob priliki vojaških vaj je bila marsikatera škoda po zemljiščih narejena; nekateri posestniki so dobili kaj odškodnine, drugi pa nič. Prisotnost vojaštva pa je bila seveda v veliko tolažbo dekletom, ki so tedaj plesale do mile volje. In tako se škoda izravna... Na jesen se je veliko deklet podalo služiti v Trst in tudi v Reko, menda kakih 20. Prav je da kaj zaslužijo, če bodo znale tudi prav obrniti. — V zadnjem dopisu iz Obrova je bilo nekaj o društvi in prireditvah. Saj mi smo imeli društvo, katero je bil ustanovil učitelj. Jenko Petaros, ko je bival na Golcu. Prihajel je z Golca vsak teden dvakrat v Obrovo, da je poučeval petje. Več ko eno leto je šlo vse lepo naprej, vpisanih je bil okrog 30 članov in nekaj čla-

In mili narod je nadaljeval pozno v noč prerivanje po »flosu« ob glasbi, ki je zvenela čedalje bolj kot zvenkljanje zidarskih žlic...

DORNBERG.

nic, potem se je pa vse porazgubilo. G. Petaros je odšel na Pregarje, mnogi pevcii k vojakom, vrhu tega je bilo še nekaj, česar ne zapišem; pa gospodi se ni stožilo priti v Obrovo, le nam se je stožilo iti iz hiše... Pa dajmo se zopet vzdigniti in ustanovimo društvo; ne bo nam v škodo!

DORNBERG.

V nedeljo smo imeli v Dornbergu pevski koncert. Nastopili so zbori iz Dornberga, Zalošč, Saksida, Batuj, Črnič in Vogrškega. Nekateri pesmi so prav fejest zapeli, naš organist je poskrbel tudi za zabavo izven programa. Saj je prav, da se v teh žalostnih časih tudi malo posmejemo. Škoda da se mu je »Čaša« tako razbila; je sicer težka, a če bi jo bil pevcem boljše v roke podal, bi jo gotovo prinesli celo na mesto. »Mali list« mi ja ne bo zameril, če sem malo pokritiziral dornberški zbor, saj sem tudi jaz Dornberškavec. Drugih ne morem kritizirati, ker so bili naši gostje. Prav je tako, drugače bi moral tudi o njih kakšno trdo povedati. Res, da je zdaj dosti dela na polju in v vinogradu, malo boljše bi jo lahko lomili. Pevovodjo je treba ubogati in pridno hoditi k vajam in ne: »Če pride Marička, pa jaz ne pojdem.« Nazadnje moram tudi povedati, da so zadnje o veterčku in dolincih vsi zbori skupaj dobro zapeli. Dvakrat so jo morali udariti. Tako me je prejela, da sem z njimi na tistem žvižgal.

HRASTOVLJE v Istri.

Slabi prazniki. Iz naše vasi se redkokdaj oglasimo. Sedaj pa se je zgodil slučaj, ki ga je treba dati v javnost. Na velikenčni ponedeljek je bil v naši vasi ples. Udeležba je bila velika od raznih strani. Tudi iz bližnje Loke je prišlo kakih 25 fantov in mož, lepa družba, katero bi lahko imenovali »izobraževalno društvo«. Prišli so k nam pokazat svojo moč. Ko so spili par kozarcev vina, so že jeli iskati vzroka za prepir. Kmalu je prišlo do pretepa z nekimi možmi iz Hrastovelj. V »izobraževalnem društvu« je bil tudi neki vojak, ki je v pretepu rabil bajonet in ranil enega moža na glavo. Par dni pozneje smo zvedeli, da je to društvo nalašč prišlo v našo mirno vas z namenom, da izzove pretep; baje so bili med sabo dogovorjeni, da plača globo, kdor bi se od pretepa odstranil. Res žalostna korajža!

RICMANJE.

V nedeljo, dne 8. maja bomo praznovali velik praznik varstva sv. Jožefa. Slovesnost bo prav tako lepa kakor na dan sv. Jožefa, 19. marca. Za goste je v vsakem oziru poskrbljeno. Tudi velikonočne dolžnosti ob tej priliki lahko vsakdo opravi; že v soboto popoldne se namreč začne sv. spoved ki se potem zaključuje z blagoslovom. V nedeljo pa se bodo vršila cerkvena opravila prav takem redu kakor na praznik sv. Jožefa. Maj je tukaj! Napravite k nam kratek izprehod!

PO TRAFIKAH IN PRODAJALNAH
ZAHTEVAJTE MALI LIST!

Motiš se

ako misliš, da so »Pekatete« drage, ker je cena nekoliko višja, ne-ako vpoštevaš redilnost »Pekatet« in pa dejstvo, da jih manj potrebuješ, ker se zelo nakuhajo, moraš priti do zaključka, da so najcenejše. Janesljivo prave v ½ kg. originalnih zavojih.

Po čem je lira?

Dne 27. aprila si dal ali dobil:

za 100 dinarjev — 33.— L.
za 100 č. kron — 56.— L.
za 100 fr. frankov 74.— L.
za 100 šilingov — 274.— L.
za 1 dolar — 19.— L.
za 1 funt — 62.— L.

Andrej Purič

TRST

Via Media št. 6

Kovaški

mojster

IZVRŠUJE: Vsakovrstna stavbena dela-
Železne ograje in omrežja - Takošnja
izvršitev - Študirniki vseh vrst- Izdeluje
tudi železne roletes- Poprave, spopolnitve.

Zobozdravnik

dr. Sardoč D.

ordinira

v Trstu

Via M. R. Imbriani 16. III.

(Prej via S. Giovanni)

od 9-12 in od 3-7.

Koristne knjige

so domači zdravnik. Knajpova knjiga: Kako se bolnikom streže. Domači živinozdravnik in sploh vse take knjige, ki jih človek skoro vsak dan rabi. Ako pa jih prosto rabiš, se ti bo knjiga kmalu raztrgala in boš moral spet dajati težke lire za nove knjige. Da boš kaj prihranil, daj knjige vezati, tako da bodo večne. Pošlji jih v Katoliško tiskarno v Gorico, Riva Piazzutta 18.

ETERNIT

Zaloga - TRST

sa je preselila v VIA TRENTO
ŠTEV. 16. (Pri evangeli-
ski cerkvi.) Shranite naslov!

Ne pozabite sejati v pravem
času in ako hočete

najboljših semen,
kupite jih edino pri tvrdki

SEVER & Comp.

TRST, Via Machiavelli 20

CENIK BREZPLAČNO

Jakob Bevc

urarna in zlatarna

TRST - Campo S. Giacomo št. 5

ZLATO kupuje v vsaki množini po
najvišjih cenah.

KRONE plačuje više kot vsi drugi.

ZALOGA raznovrstnih ur in zlatenine.

GOSPODARSTVO

Gnojenje krompirja in pese.

Krompir in peso štejemo med okopavine, ki jim je treba globoko zorane, dobro zrahljane in močno pognojene zemlje. Razen tega jih moramo primerno oskrbovati, pleti, okopavati, sipati, potem šele nam dajo bogat pridelek. Zato pa nam zapustijo zemljo, ki je bogata na redilnih snoveh in posebno prikladna za žita. Za gnojenje teh okopavin je najprimernejši hlevski gnoj, ki nudi na eni strani rastlinam dovolj hranil, na drugi strani pa obogati zemljo na sprsteni, ki je potrebna za bakterijsko življenje v rodovitni živi zemlji.

Kakor je pa potreben hlevski gnoj večini okopavin, posebno pa krompirju in pesi, vendar ne moremo samo z njim doseči popolnih pridelkov, ker se tak gnoj navadno nahaja v takem stanju, da ga rastline ne morejo zadostno izkoristiti. Najbolje je seveda, če že jeseni dobro pognojimo zemljo in jo globoko preorjemo, da se ima hlevski gnoj čas razkrojiti in pripraviti redilne snovi za spomlad. Žal da to ni vedno mogoče, bodisi da nimamo jeseni dovolj gnoja na razpolago, bodisi da nam vsled slabega vremena ali drugih nujnih opravil ni mogoče njive preorati pred zimo. Torej smo primorani šele spomladi navoziti gnoj in ga podorati. Večkrat je ta gnoj še premalo uležan in zato je njegov učinek mnogo manjši. Posledica tega je, da mlade krompirjeve in pesne rastline vzlic obilemu hlevskemu gnoju v zemlji stradajo ravno v dobi, ko najbolj potrebujejo redilnih snovi za napravo svojega telesa. Tako vidimo, da vzlic močnemu gnojenju s hlevskim gnojem ne dosežemo takih uspehov, kakor smo jih pričakovali.

Takemu nepopolnemu spomladnemu gnojenju odpomoremo samo z uporabo umetnih gnojil. Ta namreč nudijo možnost oskrbeti rastline s tistimi hranili, ki jih v razvojni dobi najbolj rabijo.

V mladosti, torej v začetku svojega razvoja potrebuje vsaka rastlina predvsem dušika, ki pospešuje rasto vseh njenih delov. Ta dušik pa mora biti topljiv v vodi in lahko dostopen rastlinam, ki ga nujno potrebujejo. Take vrste dušika v obliki solitrne kisline vsebuje čilski soliter, ki ga potrosimo po že zelenih rastlinah pri prvem okopavanju. Dež in zemeljska vlaga ga kmalu raztopita in splavita do korenin krompirja in pese, ki ga željno vsrkavajo. Učinek gnojenja s tem gnojilom se opazi že po kakih osmih dneh v tem, da pognojene rastline bujnejše rastejo in dobivajo temnejšo zeleno barvo. Čilskega solitra vzamemo na hektar krompirja ali pese po 250 kg, ki jih potrosimo lahko v dveh obrokih: prvič pri prvem okopavanju, drugič pa mesec dni pozneje.

Krompir in pesa nam dajeta svoj glavni pridelek v koreninju in sicer v gomolju in v korenu. Na te pa najbolj vpliva kalj. Zato sta tudi krompir in pesa izrazito kaljevi rastlini. Kalj napravi pri krompirju debelo gomolje, pri pesi pa debel koren. Tudi ostalo korenje se dobro razraste in vsled tega lahko črpa iz zemlje obilo hrane, ki jo pozneje nalaga v gomoljih krompirja in v pesnem korenu. Iz tega razloga se gnojenje krompirja in pese s kaljevo soljo izredno izplača. O tem nam pričajo tudi podatki svetovne uporabe kaljevih soli, ki gre v veliki meri ravno za sladkorno in krmno peso ter za krompir. Kjer se pridelujeta ti dve rastlini, tam je uporaba kaljeve soli od leta do leta večja. Na en hektar krompirja ali pese vzamemo 250 kg kaljeve soli, ki jo potrosimo po že izorani zemlji, je z branjem zmešamo z zemljo in nato pripravimo njivo za saditev. Kaljeva sol se v zemlji polagoma raztaplja in prihaja v zemeljski raztopini do korenin, ki jih slastno vsrkavajo.

Teh dvoje gnojil je za krompir in peso neobhodno potrebnih, če hočemo do-

seči bogate pridelke. In da so po takem gnojenju v zvezi s hlevskim gnojem pridelki res zadovoljivi, nam pričajo številni gnojilni preizkusi, ki so se izvedli drugod in tudi pri nas. V Sloveniji se je v minoletem letu napravilo več gnojilnih preizkusov z navedenimi gnojili, od katerih imamo prav lepe podatke. Iz teh sledi, da se je povprečno pridelalo na enem hektarju pogojenem samo s čilskim solitrom 29 stotov več krompirja in 44 stotov več pese; na pogojenem s čilskim solitrom in kaljevo soljo pa 45 stotov več krompirja in 85 stotov več krmne pese nego na parcelah gnojenih samo s hlevskim gnojem.

Iz teh podatkov je vsakemu jasno, da se gnojenje krompirja in pese z navedenimi umetnimi gnojili prav dobro izplača, in da se z njimi znatno povečajo pridelki naših njiv. So pa tudi zemlje, ki imajo premalo fosforove kisline. Na takih učinkuje dobro zraven navedenih tudi še kakih 300 kilogramov superfosfata. V glavnem pa sta krompirju in pesi nujno potrebna dušik in kalj, zato bomo gnojili z njima, če hočemo imeti bogate pridelke.

Stab. Tip. Silvio Spazzal - Trieste

MALI OGLASI

ČISTILLO ZA ZOBE «Ideal», sestavljeno iz močnih snovi, izvrstno razkužuje usta odpravi smrdljivo sapo, utrdi dlesno, ovira gnitje. Kdor ga pravočasno uporablja, prepreči vnetje čeljusti in ga nikoli ne bole zobje. Vlije se 30 do 40 kapljic na 1/2 l vode in se izperejo usta. Če močno boli zob, se dene par kapljic samega «Ideal» na vate in se položi v zob. Priporoča se posebno tistim, ki imajo pokvarjene zobe in same škrlbine. Izvrsten je za razkuževanje in grgranje pri vnetju v grlu. — Za čiščenje zob je dobra rožnata in črna pasta. Ima fin okus, naredi zobe bele, ovira zobni kamen, razkuži usta in jih prijetno osveži. — Priporoča se, zlasti za slabotne otroke, ki dolgo ne shodijo, za slabotne v prsih, rahitične **Kalciferat**, zelo okusen sirup. — Za otroke je priporočljiv prah in mazilo **«Ireos»**. — Odlikovani laboratorij **LEKARNA PRI ODREŠENIKU - Bistrica**.

SAMO potom energičnega zdravljenja z Glykolom se ozdravi glavobol, šibkost, malokrvnost, obnemoglost. Izdelek lekarne Castellonovich. **Glykol Castellonovich**. Izredno učinkovito brezalkoholno sredstvo proti oslabiljenju živcev, spošnemu oslabiljenju teka in za ženske v slučajih nerednosti v čiščenju. Cena steklenici L. 8.50. Za popolno zdravljenje 6 steklenic. Cena L. 45.50. Trst, Via dei Giuliani, 42.

SMILAJOD (Trpoški sok). Izborno sredstvo proti arteriosklerozi, revmatizmu in težkemu dihanju, kašlju in kataru uspešno čistilno sredstvo, posebno priporočljivo za osebe, stare nad 50 let. Prodaja samo v lekarni Castellonovich Trst, Via Giuliani 42 (Pri Sv. Jakobu blizu slovenske šole).

VELIKA ZALOGA papirja, papirnatih vrečic. Uvoz in izvoz na vse kraje po ugodnih cenah. Tvrda Gastone Dolinar, Trst - Via Ugo Polenta 5.

Vzamem v pouk čevljarskega učenca, Anton Tomšič, Knežak 161 (Fontana del Conte).

Izšel je žepni koledar

VEDEŽ

za l. 1927

dobiva se v trgovini

J. Štoka - Trst
Via Milano 37

in v vseh trgovinah pa deželi.

Primarij kirurg sanatorija
Villa S. Giusto in občinske
bolnišnice v GORICI

Dr. LOJZE SUSSIG,

prej asistent na dunajski vseučilišni
kliniki profesorja Hohenegga, sprejema
vsak delavnik od 2-3 popoldne
Corso Verdi 21-II, telefon šte. 196.

Kmetko-Ribarska Posojilnica in Hranilnica
reg. zadr. z neom. zav. v

BARKOVLJAH

sprejema hranilne vloge in jih obrestuje
po 6%

Vloge so zajamčene z nadesetmilijonsko
vrednostjo v nepremičninah

URADNE URE: 8-12 in 14-18

v Barkovljah, Viale Regina Elena 137

Ne hranite denarja doma!

Ali ste naročeni na
„Naš Čolnič“

ZOBOZDRAVNIK

Dr. L. MERMOLJA

sprejema

v Gorici na Travniku št. 5, II.

ZDRAVNIK

Dr. IGOR FRANKO

absolvent dunajske klinike,
ordinira odslej samo

v IL. BISTRICI

vsak dan

od 10 - 12 in od 15 - 17 h.

Kupujte vedno le
holandski kakao

DE JONG'S

ki mu gre prvenstvo po pristnosti in kakovosti

ZOBOZDRAVNIŠKI AMBULATORIJ

Dr. G. Laurinsich

TRST - Via delle Sette Fontane 6 - TRST

izvršuje točno vsako delo z zlatom in kavčukom. Slovincem z dežela
poseben popust za potne stroške.

Govori se slovensko.

Delo zajamčeno.

Cene ljudske.

Odprto od 9-13 in od 15-19 - Ob nedeljah od 10-12

Za cerkve, dvo-
rane, hotele,
gostilne

Harmoniji

Klavirji - Pianini - Avtopiani

izvršeni od prvovrstnih tovarn

«Pollmann & Weiss», «Stallberger» itd.

Ugodni plačilni pogoji

PRODAJA — MENJUJE — POSOJA — POPRAVLJA.

Cenik ali proračun na zahtevo zastoj.

Trgovina s klavirji inž. Gino Riosa - Trst, via Valdirivo 24,

TELEFON 746.

Čevljarnica FORCESSIN

odlikovana v Parizu in Genovi 1924.

z veliko premijo, diplomo in zlato svetinjo

Trst via Cappin 5 pri Sv. Jakobu Trst



Le k Forcessinu vsi hlté,
da si obujejo nogé.

On šiva trdno in močno,
pa elegantno in lepó.

Ko pa račun vam naredi,
se vam celo poceni zdi.